

+++ الاصح الاول +++

-1

-2

- 3

- 4

-5

-6

-7

-8

-9

-10

2- ΤΕΝ ΣΥΕΠΛΗΜΟΤΗΝ ΤΕΝ ΦΤΗΝΟΥ ΝΙΒΕΝ ΕΔΗΡΗΙ ΕΣΧΕΝ ΘΗΝΟΥ ΤΗΡΟΥ ΕΝΙΡΙΜΠΕΤΕΝ ΜΕΓΙΔΕΝ ΝΕΝΠΡΟΣΕΥΧΗ ΖΕΝΟΥ ΟΥΜΕΤΑ ΤΜΟΥΝΚ.

3-επίριμφμενή μπαθωβή τε πετεννάστη πενσός Ιησού Χριστού μέσην πενιώτα.

4- ΕΝΕΜΙΝΕΝΣΗΟΥΣΤΑΦΤΙΛΕΡΙΤΟΥΣΤΕΤΕΛΕΤΣΩΤΠ.

5-χεπενεγατάτελιον μπεψυωπι χαρωτεν δεν παχι μαρατη φαλλα ή δρη ι δεν ουχομ νεμ ουπηα εψοναβ νεμ ουνομ τ εναψωψ καταφρη τ ετετενων μπιρη τ εταλωψ πι μμοψηωτεν εθβε θηνον.

**6-ογος ήθωτεν χωτεν ἀρετεν ψωπι ερετενονι μαιον νεμ Πός ἐαρετεν ψεπ πισάχι
ἐρωτεν δεν ουηιψή ἀροχεν νεμ ουραψι ὑτε πιπνά εθοταβ.**

7-χωστε ή τετενώντα πίντυ πος ή νόνον η βένε έθνα σή φεν θεμάκε λονία νευ τάχαια.

**8-εταπικαιταρμΠστωρεβολγιτενθηνογουμονονδενθμακελονια
νευταχαιααλλαδενμαινιβεναπετενναρτεραφταψωρεβολγωστεανον
ητενψτεμερχριανικαιεθβεχλι.**

9- Η θωσιγκαρετσαχιεθβητενεθβεφρημπιωωιτεθουνετανψωπιμωνχαρωτενηεμπιρημπιεταρετενκετθηνογχαφτεθβολχαηπιδωλονεερβωκιμφτετονθηθη.

+++ الاصحاح الثاني +

- 1

-2

- 3

- 4

-5

-6

-7

- 8

-9

-10

-11

-12

-13

-14

-15

-16

-17

-18

-19

-20

1- Νθωτεν ταρ τετενέμι νενόνηον μπενυωιτέδογν ετακψωπι μμοφχαρωτεν χε μπεψψωπι εψψοντα.

2- αλλα ανερψορπ ήνιδισι ουος αγψοψεν καταψρητ ετετενέμι χε ήχρη ι δεν φιλιπποις ανονογεν έβολ δεν πεννοντή εσακι νευωτεν μπιεναττελιον ήτε φητ δεν ουνιψτή ηατων.

3- πενθωτ ταρ ήχητ ήοντέβολ δεν ουπλανηαν πε ουλε ήοντέβολ δεν ουβωθευ αν πε ουλε ήοντέβολ δεν ουχροψαν πε.

4- αλλα καταψρητ ετατερδοκιμαζιν μμον έβολ χιτεν φητ ετενθοτεν επιεναττελιον παιρητ τενσακι μψρητ αν ήχανονον εγρανων ήνηρωμι αλλα φητ φηετερδοκιμαζιν ήνηενθητ.

5- ουλε ταρ μπενψωπι ενερ δεν ουσακι ήνοπεπ καταψρητ ετετενέμι ουλε δεν ουλωικι μμετβίνχοντ φητ πετερμεθρε.

6- ουλε ηανκωτή ηα ωοτέβολ δεν ηηρωμι ουλε ήτεν θηνον ουλε ήτεν ςανκεχωοντι.

7- έογον ψχομ μμον έψωπι δα ουβαρος μψρητ ήχαναποστολος ήτε Πχ-αλλα ανερκοντζι ήλου θεν τετενμητ μψρητ ήογμονι εερθαλπιν ήνεεψηρι.

8- παιρητ ενταψε μει μμωτεν αν ήματή εψη ηωτεν ου μονον μπιεναττελιον ήτε φητ αλλα ηεμ ηεηκεψηχη εθεψε ατετενψωπι ηαν ήχαημενρατ.

9- αριψμεντι ταρ ηενόνηον μπενδισι ηεμ μπεν μκαθ ενερχωθ ήχωρο ηεμ μερι χε ήτενψτεμοραθβαρος έχεν ουαι μμωτεν αηχιωψ δεν θηνον μπιεναττελιον ήτε φητ.

10- ηθωτεν ετερμεθρε ηεμ φητ χε δεν ουτογβο ηεμ ουμεθμι ηεμ ουμεταταρικι αηψωπι ηωτεν δα ηηεθηαθ.

11- καταψρητ ετετενέμι χε μψρητ ήογιωτ εψηχο ήνεεψηρι.

12- παιρητ εητχο ήπιοται πιοται μμωτεν ουος ενθωτ μπετενθητ ουος ενερμεθρε χε τετενμοψι ερετεν μπηψα μψρητ φαι εταψθαθει θηνον έδογν ήτεψμετογρο ηεμ πεψων.

13-ογού εθεβεφαί ἀνον χων τεν ψεπλεμοτήτεν φήτητεν χωτότεν εβολ ἀν χε
εταρετενή μπισαχιήτε πεωτεμήτε φήτηεβολ χιτοτεν αρετεν ψεπλεμοψήρωτεν
ηογιαχιήρωαι ἀν πε αλλα πιρηήταληθωσ οιγιαχιήτε φήτη πε ετε φη πε ετερεθωβδεν
θηνογ δα ηηεθηαχήτ.

14 ἡ οὐτενταρνεῖνον ἀρετενψωπι ερετενονί ἡνιεκκλησια ἡτεψή
ηηετδεν τιογλεὰ δεν Πχς Ιης χε ἀρετενψωπ χωτεν ἡναὶμκα γρ ἡογωτ εβολ
χιτοτογ ἡνετενψφηρ μψηλη καταψρη γωηετανβι ἡτοτογ ἡηηηογλα.

15. Η ηετανθωτεβί Πόσι Ιης νευ νιπροφητης ουος ἀνον χων αγνοι ιηςων ουος
ηςεραναψική ανευοι ηρεψική επονην εχρεην ρωμη νιβεν.

16- εγταχνούμμονές ακίνημα ησεθνος χινά ήσενορεμέπχινσεζεκήνουνοβίεβολήνχουη ηιβεναψίλεπέχρηιέχωνηήζε πιχωντώαεβολ.

**17-ἀνον δε νενένηνον αὐτῷ οντεν ματέν προσογχοντε ουτονον δεν πλο ουτο
δεν πλητ αν δεν ουμετ όπο ανικε ήνα γρέπετεν δεν ουτιώντε πειθμά.**

18- κε ἀνογωγῇ ὁρατεν ἀνοκ μεν πατλος ἀνογοπ νει βούσ αγταθνομοί ή κε πατλας.

19- ΝΙΜ ΣΑΡ ΠΕ ΤΕΝ ΘΕΛ ΠΙΣ ΙΕ ΠΕΝ ΡΑΦ ΙΓ ΕΠ ΧΛΟ ΟΜ ΝΤΕ ΠΕΝ ΘΟΥ ΤΘΟΥ ΟΥ ΗΗ ΝΘΩ ΤΕΝ ΑΝ ΠΕ

30 *Изменение вида и количества зерна*

+ + + الاصحاح الثالث + + +

- 1

-2

- 3

- 4

-5

-6

-7

-8

-9

-10

-11

-12

-13

الاصحاح الرابع + + +

-1

-2

-3

-4

-5

-6

-7

-8

-9

-10

-11

-12

-13

-14

-15

-16

-17

-18

1- Λοιπον νενίκηντ τεντήσθο ἐρωτεν ουος τεντωβε μμωτεν δεν Πόσ Ιης χινα καταφρητ εταρετενδι ήτοτεν εμοικαταφρητ ετσεμπλωα ουος εθραναψ μφτ καταφρητ ον ετετενμοιχινα ήτετενερχονδ μαλλον.

2- τετενωσυταιρ ήννιχονδεν εταντηιτογ έτεν θηνοντ εβολ χιτεν πενόσ Ιης.

3- φαιταιρ πεφορωψ μφτ πετεντογ βο έθρετεναρεθ ἐρωτεν εβολ χα τ πορνιά.

4- ερε πιοναι πιοναι μμωτεν εμι επεψκενος έχφοψηαψ δεν ουτογ βο νεμογταιο.

5- δεν ουπαθος αν ήτε ουτεπιθυμια καταφρητ ήνηκεεθνος έτενσεεωσυται μφτ αν.

6- έψτεμερσαβολ έψτεμβι μπεψον ήχονς δεν πτωψεθεβε χε Πόσ ουρεψβι μπλωψ πε ήτε ναι τηρου καταφρητ ετανερψορπ ήχος ηωτεν ουος ανερμεθρε.

7- Νεταφή θαχμεν ταρέθρη ἐον βωδεμ αλλα δεν ουτούβο.

8- εθβεφαι φηετοι ἀτατεμ ναφοινα ρωμι αν αλλα φή φηεταφή μπεψηλά εθονταβέθρη ἐρωτεν.

9- εθβε τμεταιcon λε τετενερχρια ανέσται νωτεν ηθωτεν ταρη ηθωτεν χανρεψηςβω εβολ χιτεν φή εμενρε ηετενερηνον.

10- κε ταρ τετενηρι μμοσ νεμ νισηνον τηρον ετθεν θμακεδονια τηρε τεντρο λε ηρωτεν ηενηνον εερχον ο μαλλον.

11- εμενρε πιταιο εερρεμραγωουο εερχωβ εηετενοντεν ουο εερχωβ ηηετενχικ καταφρητ ετανχονχενητεν θηνον.

12- χινα ητετενμοωι ερετενσοτβητ μπεμθο ηηηετενταβολ ουο εερχωβ ηηετενηψτεμερχ ρια ηελι.

13- ητενονεψ θηνον λε αν ερετενοι ηατέμι ηενηνον εθβε ηηετενκοτ χινα ητετενηψτεμερηκαθ ηαχτ μφρητ μπκεσεπι ετε μμοντον χελπις μμαν.

14- ισχε ταρ τενναρ ψε Ιης αφμον ουο αφτωνψ παιρητ ηηεταγενκοτ εβολ χιτεν Ιης φή ηαένον ηεμαψ.

15- φαι ταρ ανχω μμοψηνωτεν θεν παζι μποσ ψε ηανον θα ηηετον θηηεθνασεπι ετπαροντια μποσ ηηενφο ψεηηεταγενκοτ.

16- ψε ηθοψ μποσ ηηετον θεν ουαχαδηνι θεν ουψηη ηαρχηατελος νεμ ουαλπιτσος ητε φή εψει επεεητ εβολ θεν τψε ουο ψηρεψηωντ ετθεν Πχε εηετωνον ηψορπ.

17- μενενψως ηανον θα ηηετον θηηεθνασωψ πεψεχολμεν ηεμωον εγσοπ θεν χανηηπι ψε ητενεραπανταν μποσ θεν πιανρ ουο παιρητ εηεψωψη νεμ Πόσηνον ηιβεν.

18- χωστε μανομ ηηετενερηνον θεν ηαιαζι

الاصحاح الخامس + + +

-1

-2

« » : -3

-4

-5

-6

-7

-8

-9
-10
-11
-12
-13
-14

-15
-16
-17
-18
-19
-20
-21
-22
-23

-24
-25
-26
-27
-28

1-εθε νιχρονος λε νευ νικερος νισηνογ ητετενερχρια αν εσδαι νωτεν.

2-νοεωτεν ταρακριβως τετενεμι χε πεχοον μποστ μφρητ νογρεψβιοντι δεν πιεζωρα παιρητι πετεψνηον μμοψ.

**3-εψωπαγώνχος κεταρημηνεμπταχρο τοτε δεν ουτεζαπινα εψείεκρηέχωση
ηκειουτακούμφρητηνακαγρεψαςιεθηετεμβοκιουρηνονγψωτ.**

**4-Νέωτεν δε ονειρούνται πετενχιδενπάχακιαν χινάντε πιέζουσ τα ρεθηνού
μέφρητη μελανρεψιούτι.**

5-ΝΘΕΩΤΕΝ ΣΑΡ ΤΗΡΟΥ ΝΘΕΩΤΕΝ ΘΑΝΥΗΡΙΝΤΕ ΦΟΥΓΩΙΝΙΝΕΜ ΘΑΝΥΗΡΙΝΤΕ ΠΙΕΣΘΟΥΡΑΝΟΝ ΔΑ ΝΑ ΠΙΕΣΧΑΡΘΑΝΟΥΔΕ ΑΝΟΝ ΝΑ ΠΧΑΚΙΔΑΝ.

6-გარა იუსტიციელობის მდგრადი მიზანის მიხედვით მართვის მიზანის მიხედვით.

7- ΝΗΣΑΡΕΤΕΝΚΟΤΑΥΕΝΚΟΤ ΘΕΝ ΠΙΕΣΑΡΘΡΩΝ ΟΥΟΣ ΝΗΕΤΘΑΣΙΑΥΘΑΣΙ ΘΕΝ ΠΙΕΣΑΡΘΡΩΝ.

8- ἀΝΟΝΔΕἈΝΟΝ ΝΑ ΠΙΕΣΑΟΥ ΜΑΡΕΝΕΡΝΙΜΦΙΝ ΟΥΟΣ ΝΤΕΝΤΣΤΙ ΣΙΑΤΕΝΝΤΣ ΘΕΛΙΒΥΝΤΣ ΤΕ ΠΙΝΑΣΤΣ ΝΕΜΤΑΣΑΠΗΝΕΜΤ ΤΠΕΡΙΚΕΦΑΛΕΑΝΤΣ ΤΣΕΛΠΙΣΝΤΣ ΠΙΟΥΖΑΙ.

9- ΖΕΝΕΤΑΦΤΣΑΝΑΝΕΥΧΩΝΤΑΛΛΑΕΥΤΑΝΘΟΝΟΥΖΑΙ ΕΒΟΛΣΙΤΕΝ ΠΕΝΣΤ ΙΗΣ ΠΧΣ.

10- ΦΑΙΕΤΑΨΜΟΥΕΞΡΗΙΕΣΧΩΝΟΓΙΝΑΙΤΕ ΕΝΡΗΣΙΤΕ ΕΝΕΝΚΟΤΕ ΕΝΕΩΝΘΝΕΜΑΨΕΥΣΟΠ.

11- ΕΘΕΦΑΙΜΑΝΟΜΤΝΝΕΤΕΝΕΡΗΝΟΤΟΥΟΥΟΥ ΜΑΡΕΠΙΟΥΖΑΙΠΙΟΥΖΑΙΜΑΨΤΕΝΚΕΤ ΠΕΨΨΦΗΡΚΑΤΑΦΡΗΤΟΝΕΤΕΤΕΝΙΡΙΜΜΟΣ.

12- ΤΕΝΤΣΟΔΕἘΡΩΤΕΝ ΝΕΝΣΝΗΟΥΤΣΣΕΜΙΕΝΗΕΤΘΟΣΙ ΘΕΝ ΘΗΝΟΥΤΝΕΜΝΗΕΤ ΖΗΘΑΖΩΤΕΝ ΘΕΝ ΠΣΤΝΕΜΝΗΕΤΣΒΩΝΩΤΕΝ.

13- ΟΥΟΣ ΖΑΤΝΤΣΕΝ ΘΗΝΟΥΤΝΟΥΟΤΘΕΝΟΥΖΑΠΗΕΘΒΕ ΠΟΥΖΑΒΔΑΡΙΑΡΗΝΗΝΤΣΡΗΙΘΕΝ ΘΗΝΟΥ.

14- ΤΕΝΤΣΟἘΡΩΤΕΝ ΝΕΝΣΝΗΟΥ ΜΑΣΒΩΝΝΙΑΤΣΒΩ ΜΑΝΟΜΤΝΝΗΕΤΟΙΝΚΟΥΖΙ ΝΤΣΗΤΨΩΠἘΡΩΤΕΝ ΝΕΜΝΗΕΤΨΩΝΙΑΨΟΤΝΟΥΗΤΝΕΜΟΥΟΝΝΙΒΕΝ.

15- ἀΝΑΥΜΠΕΝΘΡΕΟΥΑΙΤΝΟΥΠΕΤΨΩΟΥΤΝΟΥΑΙΝΤΨΕΒΙΨΝΟΥΠΕΤΨΩΟΥΤΑΛΛΑΝΤΣΟΥ ΝΙΒΕΝ ΒΟΖΙΝΙΑ ΠΙΠΕΘΝΑΝΕΨΝΕΜΝΕΤΕΝΕΡΗΝΟΥΤΝΕΜΟΥΟΝΝΙΒΕΝ.

16- ραψίντσουτνιβεν.

17- τωβδθεν ουμετάτμουνκ.

18- ψεπδμοτθεν χωβνιβεν φαιταρπεψογωψμφτθεν Πχς Ιης θεν θηνου.

19- πιπνάμπεροψμεψ.

20- νιπροφητιάμπερψοψμου.

21- χωβνιβεν αριλοκιμαζινμμωου πιπεθνανεψάμονιμμοψ.

22- θενθηνουέβολυά χωβνιβεν ετψωου.

23- ΝΘΟΨΔΕΦΤΝΤΕΤΣΙΑΡΗΝΗΕΨΕΤΟΥΒΕΘΗΝΟΥΤΕΨΟΠΕΡΕΤΕΝΖΗΚέΒΟΛΟΥΟΥΕΨΕΔΡΕΨ ΕΠΕΤΕΝΠΝΑ ΕΨΟΥΖΑ ΝΕΜΤΨΥΖΗΝΕΜΠΙΣΩΜΑ ΘΕΝΟΥΜΕΤΑΤΑΡΙΚΙ ΘΕΝΤΠΑΡΟΥΣΙΑ ΝΠΕΝΣΤ Ιης Πχς.

24- ψενχοτνήεπετθωχεμμμωτενουουψναίριον.

25- ΝΕΝΣΝΗΟΥΤωβδέξρηιεξων.

26- αριασπαζεθεντενερηνουθενοψιεσοναβ.

27- ΤΤΑΡΚΟΜΜΩΤΕΝΕΠΣΤΕΘΕΝΕΨΤΑΙΕΠΙΣΤΟΛΗΝΝΙΑΣΤΙΟΣ ΤΗΡΟΥΤΝΣΝΗΟΥ.

28- ΠΔΜΟΤΜΠΕΝΣΤ Ιης Πχς ΝΕΜΩΤΕΝ ΤΗΡΟΥΑΜΗΝΠΡΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΔΑΤΣΘΗΤΣ ΘΕΝ ΑΘΗΝΝΑΣΑΤΟΥΡΨΝΤΕΝΣΙΛΟΥΑΝΟΣ

